

# Service - Information

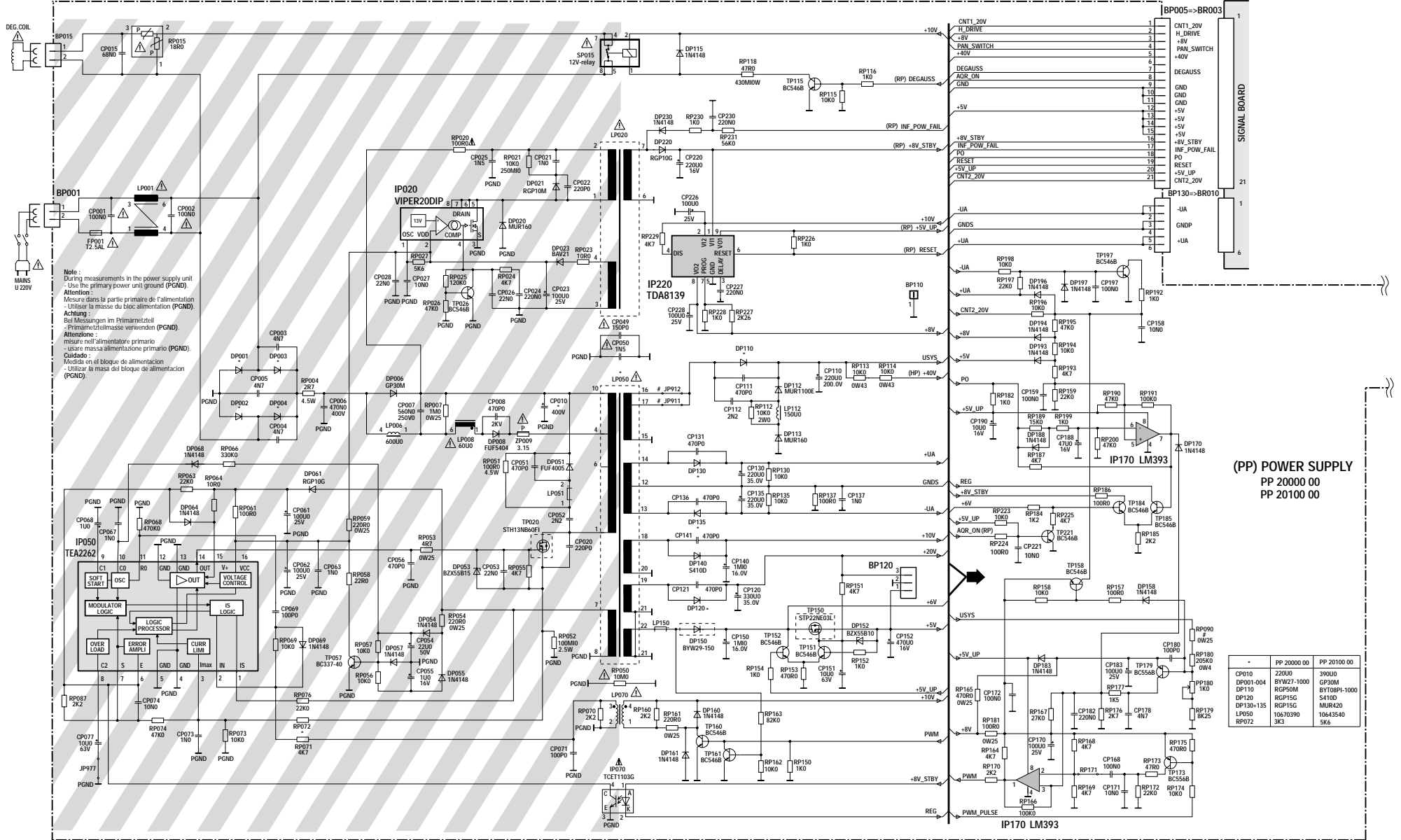
## ICC20

# INFORMAZIONE DI SERVIZIO

STEREO / NICAM

LL'BGH, DKK', I

PAL, SECAM, NTSC (AV)



**Note :**  
 During measurements in the power supply unit  
 - Use the primary power unit ground (PGND).  
**Attention :**  
 Mesure dans la partie primaire de l'alimentation  
 - Utiliser la masse du bloc alimentation (PGND).  
**Achtung :**  
 Bei Messungen im Primärnetzteil  
 - Primärnetzteilmasse verwenden (PGND).  
**Attenzione :**  
 misura nell'alimentatore primario  
 - usare massa alimentazione primario (PGND).  
**Medida en el bloque de alimentación**  
 - Utilizar la masa del bloque de alimentación (PGND).

(PP) POWER SUPPLY  
 PP 20000 00  
 PP 20100 00

	PP 20000 00	PP 20100 00
CP010	220U	390U
DP001-004	GP30M	BYW27-1000
DP110	RCF50M	BYW69-1000
DP120	RGF15G	S410D
DP130-135	RGF15G	MUR420
LP058	106/0390	10643540
RP072	3K3	5K6

**Note :**  
 Power Supply primary circuit measurements.  
 - Use only (PGND) connection point.  
**Attention :**  
 Mesure dans le bloc alimentation  
 - Utiliser la masse du bloc alimentation (PGND).  
**Achtung :**  
 Bei Messungen im Primärnetzteil  
 - Primärnetzteilmasse verwenden (PGND).

**Attenzione :**  
 misure nell'alimentatore primario  
 - usare massa alimentazione primario (PGND).  
**Cuidado :**  
 Medida en el bloque de alimentación  
 - Utilizar la masa del bloque de alimentación (PGND).

Use isolating mains transformer  
 Utilisez un transformateur isolateur du secteur  
 Einen Trenntrafo verwenden  
 Utilizzare un trasformatore isolador de red  
 Utilizzare un trasformatore per isolarla dalla rete

Part of board connected to mains supply  
 Partie du chassis reliée au secteur  
 Primärseite des Netzteils.  
 Parte dello chassis collegata alla rete.  
 Parte del chassis conectada a la red.

Indicates critical safety components, and identical components should be used for replacement. Only then can the operational safety be guaranteed.

Le remplacement des éléments de sécurité (repérés avec le symbole  $\Delta$ ) par des composants non homologues selon la Norme CEI 65 entraîne la non-conformité de l'appareil.

Dans ce cas, la responsabilité du fabricant n'est plus engagée.

La sostituzione degli elementi di sicurezza (marcati con il segno  $\Delta$ ) con componenti non omologati secondo la norma CEI 65 comporta la non conformità dell'apparecchio. In tal caso è "esclusa la responsabilità" del costruttore.

La substitución de elementos de seguridad (marcados con el símbolo  $\Delta$ ) por componentes no homologados según la norma CEI 65, provoca la no conformidad del aparato. En ese caso, el fabricante cesa de ser responsable.

